





Ends invoke beginnings and beginnings ends.

In 1954 a group of dedicated people founded Stern College Now, at Graduation 1974, I wonder how I will serve my people.

> I hear a voice calling my name. It is the ever present melody that has been heard by Jews since we stood at Sinai and received the Torah.



Today it asks me to make three promises.

I comply with happiness and trepidation.

FOREVER will I maintain my commitment to Torah to the Jewish People and to Israel



"A tale is told of Rabbi Eliezer, and Rabbi Joshua, and Rabbi Elazar the son of Azariah, and Rabbi Akiva, and Rabbi Tarphon: they were learning in Bnei Brak and were telling about the outgoing from Egypt during the whole of the Passover night, till their pupils came and said to them: Our teachers, the time has arrived for the recitation of the morning SHEMA."





תמיד בשארת

חופפים



When the Rabbis approved the establishment of veshivot for women, they did so out of the recognition that secular studies would present challenges that only educated women could face. In addition, they hoped that Jewish learning would encourage women to grasp the full significance of the particular life style Judaism reserves as an option for women.

These Rabbis can look proudly at the achievements of the Judaic studies department at Stern College. Torah is not only taught, it is learned. The commitment to Torah that the faculty generates creeps through the pores of our skin and pervades the very essence of our lives. It is apparent in our interpersonal relationships. It becomes manifest in our religious observances. Through Torah one learns to be a Jew.



תמנגינת

S NG R E M A I N S F O R E V E

R

E

T'FILLAH took on new meaning at Stern.
Here I learned a melody that elucidated the
purpose of the words. As I prayed I joined in
the prayers of every other Jew. My joyous
songs were Dvora's; Miriam's song mine.
When my prayer reached a melancholy note,
Chana's voice could be heard.



けいかりち

Sometimes I would wonder whether G-d answers my prayers. As I look back, I recall the request I made each day in AHAVA RABA:







ללמד



לשמור

"Our Father, our merciful father, be merciful to us. And give our hearts the ability to understand and to comprehend. To listen, to learn, to teach, to obey and to perform the MITZVOT, and the TORAH with happiness."

Indeed, there was an answer.

カガンコッカニ ガニ カラ ナション ナンニット



ללמד





להשכיל



This is the city that faces 50 East 34th Street.

You can take the IRT to the Metropolitan Opera to Rabbi Riskin's lectures.

You can hop on an F train on Sunday afternoon to get great bargains on the East Side or to visit Jewish poor for Project Ezra.

A pleasant Shabbot stroll will bring you to First Avenue and the United Nations Gardens or to the Rusk Institute for BIKUR CHOLIM

The Madison Avenue bus will take you up to Vidal Sassoon for a haircut or to the Russian Mission for a demonstration.

If you wander into Brooklyn you can attend a Brooklyn College Mixer or a Lubavitch Shabbaton.

A car can take you home for the weekend or you can visit other campuses with DIRSHU.

These choices face every freshmen. With a little bit of luck she is able to try them all once. What she chooses the second time depends upon how the melody resounds in her heart.























- The sounds of war entered every synagogue on Yom Kippur as Arab battalions attacked Jews at prayer.
- When the thunder of Arab artillery subsided, 2500 young Israeli men were dead.
- The sounds of war entered a sleeping apartment house in Kiryat Shemona when Arab terrorists threw babies from windows.

Shrieks pierced the silence of the night.

- The sounds of war entered a Ma'alot schoolhouse where high school students rested after a TIYUL.
- The blast of machine guns freed the hostages from their captors. However, with the deaths of 21 children, innocence was slaughtered.
- No Jew can tolerate the worlds silence any longer. On Yom Kippur we prayed, we asked G-d for much more than personal blessing. Later we tried to fill the emptiness in our hearts by collecting Tzedakah and giving blood.
- After Kiryat Shemona we wrote letters. Futility. The U.S. condemned Israeli raids into Lebanon without acknowledging their traumatic provocation.
- On the day after Ma'alot, Golda Meir told us that there could be no reprisal commensurate with the massacre. Fury encompassed us as we tried to overcome our sense of helplessness. We shouted in front of the Lebannese Mission. We prayed at the Isaiah Wall. We sang in the lobby of the U.N. We screamed as we were dragged by international police.
- Despite all the dangers Israel faces, our commitment compels us to begin preparations to settle in Israel, for our eventual Aliyah.



"And should you want to know the source From which your tortured brethren drew In evil days their strength of soul To meet their doom, stretch out their necks To each uplifted knife and axe, In flames, on stakes to die with joy, And with a whisper, "G-d is One", To close their lips?

If thou, my brother, knowest not This mother, spring, and lap, and fort Then enter thou the House of G-d." H. N. Bialik





The year I started high school, Israel reclaimed the KOTEL HAMAARAVI. That year, 1967, was one of renewed commitment for our entire nation. As each one of us journeyed to Israel, we were thrilled. 1973 taught me more, however. It reminded me that I cannot get to Israel by jetplane alone.

The carefree commitment that had lingered since 1967 had to be revitalized. At Stern this process was begun by a SIYUM MISHNAYOT in memory of the many soldiers who died. As I learned, I was constantly aware of the ages of the dead soldiers. They could have been my husband, my brothers, my fathers. They chould have been me.

Now it is time to seek out the source of our commitment once again.





WHAT WAS SPECIAL ABOUT STERN?

HOW DID IT FOSTER COMMITMENT DURING YEARS WHEN COLLEGE STUDENTS WERE RENOUNCED FOR THEIR APATHY?

But not only that

WHY DID SOME STAY AND OTHERS LEAVE?

HOW COULD WE HEAR THE MELODY AMID THE DISTRACTING NOISES OF THE CITY AND THE BECKONING SHOUTS OF THE SOCIETY?

It was



tickets for the RAV'S SHIUR



the star on Ruth Alexandrovitch's prison shirt



learning with a friend

It was



closeness with our teachers



solidarity with Soviet Jewry



sorting out yearbook pictures

But not only that



being MESAMEACH KALLAH



and it was

Rabbi Berman's commitment to KLAL YISRAEL



Wednesday night at Rabbi Riskin's



staying up the whole night studying



Doing THE TIMES crossword over lunch





Our fury after being brutally dragged away from a Ma'alot memorial at the U.N.



But not only that







It was Henry Jackson's commitment to Soviet Jewry and collecting SEFARIM and waiting in line to see Rabbi Berman but not only that . . .

I heard the melody because my teachers sang and my friends harmonized. Each student responded to the note she heard first. But the song remained the same.

Now as we leave Stern College our song begins to sound like a prayer. We hope that as years pass we will not drift so far apart that the song will become muted. While we recognize that voices age, we believe that someday we will traverse each others paths and be able to sing again.

As long as we maintain our commitment to TORAH, the JEWISH PEOPLE, and ISRAEL distance will have no affect upon us. We will always be able to grasp each others hands and dance as Miriam did, but this time, G-d willing, for the final GEULAH.



STERN COLLEGE FOR WOMEN

KOCHAVIAH

1974

5734



Liora Nestelbaum Co-Editor

Leah Carmi Editor-in-Chief

At Stern you know it's spring when you hear water balloons explode and **Rings** and **Things** gets longer and Seniors start cutting weeks at a time and the roof is full of sunbathers and you meet all your friends in Central Park on Sundays.

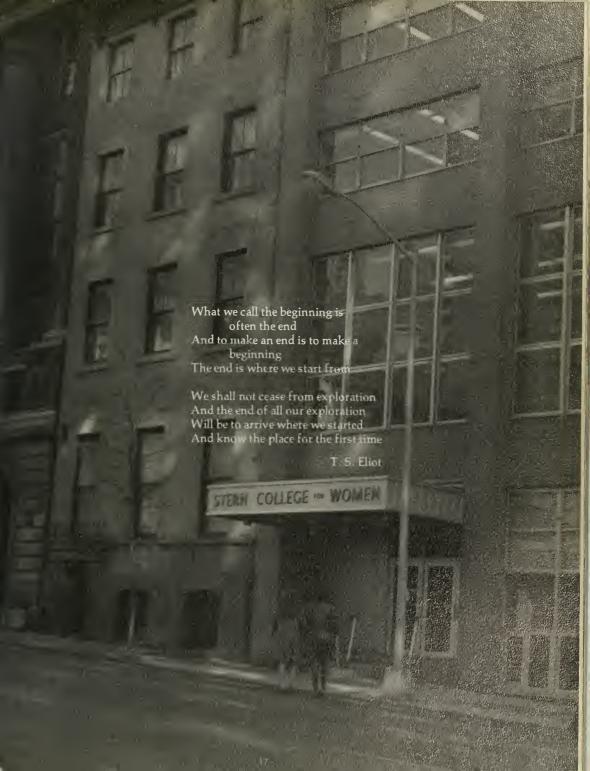
Spring also heralds graduation — black gowns against green grass, the past against the present, the present against the future. I find that Stern has given me the opportunity to surround myself in a Torah environment. I have learned that adherence allows room for personal and intellectual integrity. Looking back with this perspective enables me to see the events, people, and studies of my years here as guideposts which will direct me towards the paths of the righteous as I prepare for my next journey.

Leah Carmi

STAFF

The Staff of Kochaviah is indebted to the following individuals for their extensive assistance.

Literary Editor	Arlene Pianko
Literary Editor	Deborah Kamaras
Business Manager	Susan Metzger
	y ivid
Photography Editor	



Dr. Morris Epstein is no longer with us. The College has suffered a great hurt and I have lost an irreplaceable friend. I had the privilege of sharing with Dr. Epstein a friendship which I believe can, without exaggeration, be said to recall the models, classical and biblical, of true and everlasting friendship. One of the greatest joys I had in entering into the Deanship at Stern College was the opportunity it gave me to extend the deep and rich rewards of this friendship into my professional life.

The qualities of person and mind which endeared Dr. Epstein to me, made his contribution to Stern College such a rich and significant one. Extremely able, unwilling to settle for anything which was not of the best quality, capable of applying rigorous and exacting standards but doing so with understanding, compassion and humaneness, he was able to contribute immensely to the development of each individual student, the establishment of a respected department, and the overall intellectual academic and cultural life of Stern College. The measure of how great a place he occupied among us is the fact that every aspect of college life — faculty meetings, committee deliberations, University exercises, student activities and class lectures — brings us, in pain and sorrow, a continued awareness of his absence. Others will come to contribute to the growth of the College, but the void left by the loss of Dr. Epstein's abilities and qualities will remain unfillable. We mourn the loss of a great figure, but even more so, the loss of a great friend. Let his memory be bound into eternal life through the continued growth and life of Stern College.

DEAN DAVID MIRSKY



3 December 1973

From far away, I join you in shock and bereavement. It's at moments like this that we are reduced to remembering snatches of elegies that we've taught over and over again, but only as a kind of intellectual exercise, and now, faced with the reality we ask what is it all worth. And then go on, for it is worthwhile — the only bulwark we have against the Spectre's conquest of life. This is as Morris wanted it.

As we all know, Morris' imprint upon the department is permanent. I'm certain that when we are all in retirement, the practices and traditions he led us into will still exist. And if we happen to go elswhere, then we shall carry some of what he did with us to transplant it. Isn't that the finest tribute and the greatest consolation?

From Jerusalem -

Yours, Dan.









Through the guidance and direction of Dr. Morris Epstein, Z'1, the English department developed its fine reputation and unique character. He was a man whose synthesis of the secular and the religious enhanced both realms. In his dealings with students he displayed astuteness and sensitivity. The Stern College Class of 1974 has dedicated its yearbook to this man. Our theme is drawn from his philosophy — both stress commitment to Torah, Israel and the Jewish people. We hope that this yearbook will be a lasting remembrance of Dr. Morris Epstein, his inspiration will surely remain with us forever.



YESHIVA UNIVERSITY

AMSTERDAM AVENUE AND 186TH STREET NEW YORK, N. Y. 10033

OFFICE OF THE PRESIDENT

June 6, 1974

I am pleased to join the Class of 1974 in paying tribute to the late Dr. Morris Epstein. As an alumnus and teacher he fulfilled in his life the ideals and aspirations of our beloved institution. Though his death was tragic and untimely, may his life inspire all who knew him.

It is with special pleasure that I extend congratulations to the 1974 graduating class of Stern College for Women. Your class represents the culmination of two decades of growth and achievement which was merely a dream when Stern College was founded twenty years ago. I extend to you my best wishes for the future.

You go forward from Stern College to face new challenges which will draw on the knowledge and strength you have gained through your studies in the liberal arts and sciences combined with the moral and spiritual teachings of Judaism. These will be your tools in the years ahead as the Jewish community turns to you for leadership, for inspiration, for committment to Torah and to Israel. It is you who will carry forward our sacred traditions.

May you be granted the vigor and well-being to meet the challenges which lie ahead.

Dr. Samuel Belkin

STERN COLLEGE FOR WOMEN



YESHIVA UNIVERSITY

245 Lexington Avenue / New York, N.Y. 10016 / (212) 255-5600



June 6, 1974

My dear Graduates,

I think it is very wonderful to dedicate your yearbook to the memory of Dr. Morris Epstein.

I considered myself a very dear friend of Dr. Epstein, who was able to give so much of himself and transfer his knowledge so easily to his students and his fellow man.

Of all my many interests in various institutions, Stern College is the closest to my heart and has, therefore, given me great joy and satisfaction from the beginning. Rarely are students of any school so close together during their years of study as the women of Stern College. Proud as I am of you, so do you remain proud of your alma mater.

I am happy to see that the course given by the late Dr. Epstein will continue in the future, and hope in all sincerity that it will be a success.

Let me wish all of you who will graduate this year a happy, healthy and successful life, with the hope that each one of you will be a torch where the flame will have a continuous burn for Torah, the Jewish people and for Israel.

Very sincerely,

Max Stern



STERN COLLEGE FOR WOMEN



YESHIVA UNIVERSITY

245 Lexington Avenue / New York, N.Y. 10016 / (212) 255-5600

OFFICE OF THE DEAN

June 6, 1974

The Class of 1974 leaves Stern College to enter an America torn and troubled in many ways. We are disturbed by the attacks on the constitutional underpinnings of our society, and appalled at the tears that have been made in the moral fabric of our country. We are concerned with the future of the State of Israel, and the implications of the situation in the Middle East for the quality, if not the very survival of Jewish life in the years ahead.

For you, Stern College students, the situation in some ways is even more sharp and painful. You have been trained in a liberal arts tradition which has underscored faith in the goodness of man and the strength of the free democratic process. You have also been trained in the traditional Jewish ethical basis of life and the need for personal moral committment.

To face a world in which these beliefs and ideals are under serious attack may be frightening, even as it is challenging. However, the education you have received at Stern College permits you to go out better prepared to meet these challenges and to contribute significantly to the supporters of the Jewish moral and ethical traditions. Committed to an educational program of Torah Umadah we have tried to give you the foundation on which to build a strong and good life. We trust that you have taken advantage of this opportunity, and are grateful that you have helped us to expand our understanding of student needs and strengthened us in pursuing our goals.

As you leave Stern College we extend to you our sincere and best wishes and send with you our prayer that you will be guided by the abjuration of the Rabbis that even though the task may be great and the individual is unable to do all that has to be done, he is not free to turn his back on the challenge. We trust that you will find success and fulfillment as you take part in the never ending struggle for the perpetuation of Torah, morality and learning in the years ahead.

Dean David Mirsky

LIBRARY

MRS. ROSLYN KAUFMAN



MRS. SARAH KELLER



MRS. EDITH LUBETSKI





MISS IDA MALAMUD



MRS. LIBBY NEIMAN



MRS. ESTHER STRAUSSER



MR. LAWRENCE WISE



ADMINISTRATION

MRS. SHELLEE BERMAN

MISS DOROTHY COLODNER





MR. SAM MANDELBAUM



MRS. MIRIAM MOSTOW



MRS. ESTHER REICH

MRS. ETHEL ROSENTHAL



MRS. SHIRLEY SHIMOFF





MRS. LIVIA TURKEL



MRS. PAULINE WINTER



MRS. ESTHER ZUROFF



























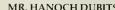




FACULTY

DR. AVIGDOR BITTMAN

HEBREW









MR. HENRI KAMRI



MISS HADASSAH KOSAK

RABBI SAUL BERMAN

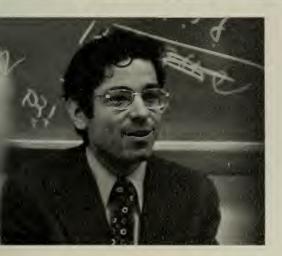


JUDAIC STUDIES



"I never saw a moor, I never saw the sea; Yet I know how the heather looks, And what a wave must be.

I never spoke with G-d, Nor visited in Heaven; Yet certain am I of the spot As if the chart were given."



RABBI MARTIN GORDON

JUDAIC STUDIES

DR. MEIR HAVAZELET





RABBI ALTER METZGER



DR. NOAH ROSENBLOOM



RABBI MELECH SCHACTER



RABBI FABIAN SCHONFELD



RABBI AARON SHURIN



RABBI AVRAHAM WEISS

PHILOSOPHY

DR. GERSION APPEL

MR. HAROLD RABINOWITZ



POLITICAL SCIENCE





DR. MICHAEL HECHT



DR. SAMUEL BERNSTEIN



RABBI DAVID BLEICH

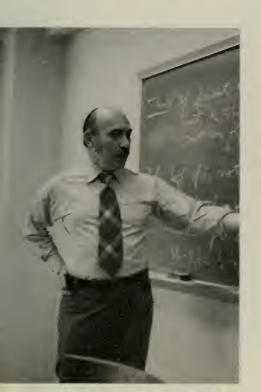
DR. ROBERT PUTZ



RABBI RAFAEL VICTOR



PHYSICS



MR. YEHUDA
JURAVEL

DR. NORMAN ROSENFELD

MR. MURRAY ALTMAN



BIOLOGY

DR. BEATRICE FREIDLAND





DR. FRED GOODMAN





DR. JESSICA GRANT

DR. BETTY ROSOFF

CHEMISTRY

MRS. CECILY DOBIN



DR. SIMEON KRUMBEIN



MR. JAMES MARTIN







DR. NATHANIEL REMES

PSYCHOLOGY

DR. MARCEL PERLMAN





DR. ELLEN ROBINSON

DR. MURRY SNYDER





MISS ISABELLE BICK





DR. ESTHER LENTCHNER



DR. LOUIS LISTER

HISTORY

MR. LARRY GROSSMAN





MR. STANLEY KLEIN





PROF. LUCY DAWIDOWICZ



MR. ALBERT EHRMAN



DR. SHLOMO EIDELBERG

ENGLISH

DR. CAROLE SILVER

DR. DORIS SHORES

MRS. LAUREL HATVARY











SPEECH

MRS. JUNE GOLDEN

MRS. PENINNAH SCHRAM



DR. SHELLY KOENIGSBERG





"To him who learns in order to practice, Heaven will grant the opportunity to learn and to teach, and to guard and to practice."

Pierkei Avot

DR. SUSAN SARDY





MRS. CONSTANCE SKOR



MR. ROSS DABRUSIN

MUSIC

ART, HEALTH

MRS. SUSAN FLEMINGER



DR. ELI SAR





MRS. SHULAMITH SCHMIDEK



PROF. ARTHUR TAUBER



MRS. BEATRICE WARTEL

FRENCH, GERMAN, SPANISH

DR. ANNA KRAKOWSKI



MS. ANNETTE SHAW





DR. MAX SORKIN



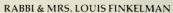
MRS. SOFIE LAUFER



MRS. NANCY KNOPKA

DORMITORY STAFF

MISS RITA DUNNE





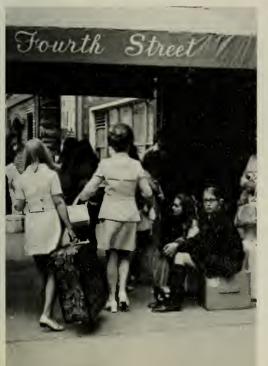


MRS. MILLNER

























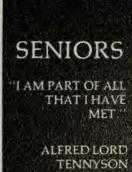










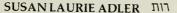




HELEN ACKERMAN הדסה

Math

"The eye is small but it sees the world."



Education

Vice president SCW Student Council, President Junior Class, Dorm Counselor, Dean's List, Who's Who in American Colleges & Universities, Big Sister, UJA, Dirshu, Floor Chairman, Blood Drive, TAC, Bikur Cholim, Tour Guide — Open House, Yavneh, SCW Co-op, Soviet Jewery Parade Marshal, Dancer in SCW-YU Float — Israeli Day Parade, Apprentice Teacher.

"Yesterday is already a dream & tomorrow is only a vision. But today, well lived, makes every yesterday a dream of happiness, and every tomorrow a vision of hope."





ANNETTE BECKER הבקה

French

News Editor **Observer** 1971-72, Jr. Year in Israel 1972-73, Yom Há Atzmaut Dancer, TAC.

"Friendships are like flowers They must be cultivated if they are to flourish."





REBECCA BABOURI חנה

Biology

Vice President of Biology Club, Dean's List, Purim Carnival Committee, Big Sister.

"Some people are too tired to give you a smile; give them one of yours, as none need a smile so much as he who has no more to give." דבורה DEBBIE BENNETT

History

Senior Sale, Tutoring

"Teach us to number our days, that we may apply our hearts unto wisdom." Psalms

ESTHER BERGER אסתר

Sociology

Senator, Chairman, Observer, Speakers Bureau, Big Sister.

"Ah, but a man's reach should exceed his grasp or what's a heaven for?" Robert Browning



FREDERICA BLACHOWICZ פרידע

Biology

Karate Club, Biology Club, Dean's List, Project Ezra, Observer.

"This is the hardest of all: to close the open hand out of love, and keep modest as a giver."

Nietzsche





יספה MOOM יספה

Math

Big Sister

"Happiness is as a butterfly, which, when pursued, is always just beyond your grasp, but which, if you will sit down quietly, may alight upon you."

Nathaniel Hawthorne

ETTIECHAYA BOMZER "תטיל חיי

Education

Student Teaching

"The great thing in the world is not so much where we are, but in what direction we are moving." O.W. Holmes





CAROL BULGAR FREUDENBERGER TERT

Psychology



JANET CANTOR TYTITY

Sociology

Shabbos Committee, Big Sister, Big Sister Play.

"I have set the L-rd always before me."



LEAH CARMI לאה

English

Editor-In-Chief Yearbook, Kochaviah, Dean's List, Who's Who in American Colleges and Universities, Admissions Society, Oral Interpretation Festival, Junior Year in Israel, Dorm Floor Chairman, Yavneh, Dance Club, Jewish Studies Certificate.

"The happiness of life is made up

of minute fractions the little soon-forgotten

charities of a smile,

ot a smile, a kind look

a heartfelt compliment

Samuel Taylor Coloridge

ELLEN CHAITOVSKY אסתר

Psychology

Co-chairman of Tzedakkah, TAC, Leader of Dance Club, R.A., Chairman of Senior Sale, Observer, School Play, Big Sister, Chug Aliyah.

"Create in me a pure heart Hashem, and renew a steadfast spirit within me. Cast me not away from thy presence; and take not thy Holy Spirit from me." Psalms





NAVAH DZIKANSKY האות

Education

 $^{\prime\prime}Nothing\,can\,stand\,before\,the\,desire.^{\prime\prime}$





ESTHER JOYCE EPSTEIN אסתר

English

Observer, Vice President Senior Class, Student Admissions Society, Yavneh.

"The most utterly lost of all days is that in which you have not once laughed."

תיה CORINNE FEINSTEIN

History-Political Science

Senior Class President, Senior Dinner Chairwoman, Senior Class Concert, Blind Date Party, Raffle, Student Council, Student Admissions Society, Tour Guide, School Play, Registration Aide, Big Sister.

"In the depth of my soul, there is a wordless song \dots

Kahlil Gibran



NANCI BARBARA נחמה ברכה FEINSTEIN

Sociology

"By itself a drop of water is nothing, but in the sea it derives power and greatness from all the other particles with which it mingles. How feeble we are if we live for ourselves only, how strong if we live with and for our fellow man."

KATHY FENDRICH אסחר

Biology

Biology Club

"A smile enriches those who receive without making poorer those who give; It takes but a moment but the memory of it sometimes lasts forever."



וRENE GAIL FLINK פערעל טובה

Political Science

Dean's List; Aschel Honor Society, Vice President Sophomore Class; Observer, Blind Date Party.

"What is the mark of wisdom? The willingness to learn from all men — 'From all those who have taught me I have gained understanding."" Pirkei Avos





TAMAR GILA FREDMAN חמר גילה

Biology - Pre-Med

Senior Senator, Observer, Student Council, Dirshu, Student Admissions Society, Biology Club, Dean's List, Big Sister.

"Education is an admirable thing, but it is well to remember from time to time that nothing that is worth knowing can be taught."

Oscar Wilde



אהובה שמחה

AHUVA SIMCHA FRIEDMAN

Philosophy

Observer, TAC, Dorm Counselor.

"If I forget thee, O Jersualem, let my right hand lose its cunning." Psalsm

GAIL GARFINKEL TIMIW

Education

Suphomore Class Secretary, Student Court Judge, Class Vice President, Blind Date Party, Basketball Club, Dance Club, Karate Club, Big Sister.

"Write on your hearts that every day is the best day of the year." Ralph Waldo Emerson



ANITA GITTELMAN הסים

English

Editor in Chief of the **Observer**, Dean's list, Dorm Counselor. TAC, Dirshu, Student Council, Who's Who in American Colleges & Universities.

> "He yearns & yet does not yearn He exists & is tranquil in spite of all He has no message He is his own message his own ideal sound." Lawrence Ferlinghetti





RACHEL CHERNOTSKY GLASSER 2017

Psychology

Student Council, Big Sister.

צביה CHARYN GOLDSTEIN

Sociology

Who's Who in American Colleges & Universities, Dean's List, Aishel Honor Society, Senator, Speech Arts Forum, Dorm Counselor, Oral Interpretation Festival, School Play, Student Admissions Society, Volleyball Team, Blood Drive, Dance Club.

"You see things as they are and you ask 'Why?', But I dream things that never were, and I ask 'Why not?" George Bernard Shaw





מנדל תמר RUTH GOODMAN

Biology

Biology Club, Shabbos Committee, Big Sister, Yiddish Club.

"Lift up your eyes on high, and see: who hath created these? He that bringeth out their host by number, he calleth them all by name . . . "
Isaiah



BARBARA MILLER GRANOFSKY ביילה

Political Science

Big Sister, Student Court Justice, Dean's List.

"To do justly, and to love mercy and to walk humbly with your thy G-d." Michah

JUDY GRIFFEL יהודית History

"If I am not for myself Who will be for me?

If I am only for myself Who am I?

Pirkei Ayot





PEARL APTOWITZER GROSS פנינה

French

Dance Club

"My heart is in the East And I am in the West." Halevi

NAOMI FAY GUTMAN נעמי

Political Science

Student Council, Yavneh, Student Admissions Society.

"To see a world in a grain of sand And a Heaven in a wild flower Hold infinity in the palm of your hand And Eternity in an hour." W. Blake





CHANI HABERKORN TIJTI

Mathematics

Dean's List, Who's Who, TAC, Observer.

"As in water face answereth to face, so the heart of man to man."

Proverbs



TERRI HERZIG טרי

Sociology

"Yours is just to give all you are capable of giving — then you have succeeded."

YAFA HIRSCH 7191

Political Science

UJA, Techiya, Yavnah

"For the sake of Zion I will not keep silent."





DEBORAH KAMARAS דבורה

Mathematic

Floor Chairman, Observer, Library Committee, Business Manager Kochaviah, Math Club, Senior Sale.

> "I never let my schooling interfere with my education." Mark Twain

מלכה MARCIA KATZ

Psychology

Observer, Junior Year in Israel. Purim Carnival, Greeting Cards for Soviet Jewry, Open House Speaker.

"Do not despise any man, and do not consider anything as impossible; for there is not a man who has not his hour, and there is not a thing that has not its place."

Pirkei Avot





MIRIAM KOFMAN מרים

Psychology

Observer, Israel Crisis Committee, Bikur, Cholim, Dance Club.

"The more schooling — the more wisdom; The more Torah — the more life: And the more understanding — the more peace." Pirkei Avot



שרה SARAH TENNENBAUM LACHS

Political Science — History

Student Admissions Society, Tour Guide, Speaker's Bureau, Jewish Arts Festival, Big Sister, Registration Aide, Student Representative.

"If we only have love, then tomorrow will dawn, and the days of our years, will rise on that morn."

FERN LANDESBERG פרידה

Biology

Class Treasurer, Big Sister, Freshman Orientation Committee, Shabbos Committee.

"If anyone tells you that he has searched for knowledge and not attained it, believe him not; if he tells you he has attained knowledge without searching for it, believe him not; but if he tells you that he has searched for knowledge and attained it, you may believe him."





JACLYN K. LEIFERT יפה

Judaic Studies

"Love peace and pursue peace, love your fellow man and bring him close to the Torah."

GAIL LEFKOWITZ אביגיל

Sociology

Big Sister, French Club, Dance Club, Yavnah.

"No bird soars too high if he soars with his own wings."
William Blake



מרים MARILYN LEVINE

Sociology

"What is beautiful is a joy for seasons and a possession for all eternity. Oscar Wilde





RENÉE LEVY רבקה

Biology

TAC, Shabbos Committee, Beit Olot.

"Slow to anger, quick to forgive."

והבה GAIL LIPMAN

Biology

TAC, Tzedakkah Committee, Big Sister, Dean's List, Biology Club, Jewish Studies Certificate.

"As the trees reach for the heavens and a child for the security of its mother's embrace, so Man gropes to fulfill his true inner nature. The creature seeks its Maker — the soul longs for its source."





HELENE MARCUS ארל History



שרה רחל CHERYL MERZEL

Biology

Speech Arts Forum, Student Council, Jewish Arts Festival, Speakers Bureau, Senate, Observer, TAC, Dean's List, Who's Who, Jewish Studies Certificate, Blood Drive, Big Sister.

"Liberalism and traditionalism are contrasts; liberty and tradition are not. Tradition is true and living only if it renews itself constantly in liberty and the will to preserve brings forth inner transformations. And as to liberty — from where shall it take the substance for its work if not from the depths of tradition?"

Martin Buber

SUSAN METZGER חימה

English

Dirshu, Dean's List, Senator, Observer, Dorm Counselor, Kochaviah.

> And I — I took the one less traveled by, and that has made all the difference." Robert Frost





ANNIE MOSKOVITZ

French

"Beauty is silent eloquence." French Proverb

SUSAN MOSS 1010

Sociology

"It is only important to love the world to regard the world and ourselves and all beings with love, admiration and respect. Hermann Hesse



בלהה BONITA NATHAN

Biology

TAC, Observer, Dirshu, Biology Club, Editor-in-Chief of Ruth Publication, Chairman of Lubavitch Class, Big Sister.

"And they who are wise shall shine like the brightness of the firemament; and they who turn many to righteousness like the stars forever and ever."

Daniel





LIORA NESTELBAUM לי אורה

Sociology

Co-Editor of Kochaviah, Observer, Shabbos Decorations Committee.

"Do not wait for the day to come, bring forth the day yourself."



SUSAN NUNBERG זיטלע

Education

Apprentice Teacher, Observer, Shabbos Decorations Committee, Israel Crisis Committee, Bikur Cholim, Folk Dance Club.

"If not now, when . . . "
Pirkei Avot

ARLENE REBA PIANKO חנה רבקה

Political Science

Literary Editor Kochaviah, Assistant Editor in Chief Observer, Dorm Counselor, Dean's List, Student Admission Society.

"To accomplish great things, we must not only act, but also dream, not only plan, but also believe." Anatole France





ADELE REICHERT חוה

Education

Shabbos Committee, Dorm Counselor, Apprentice Teacher.

"Time is not measured by the passing of the years, but by what one does, what one feels, and what one achieves."

RASHA FISHMAN REICHERT ששאת Psychology

Big Sister, Freshman Orientation Committee, Junior Shabbos.





מרים MIRIAM R. RIBNER

Philosophy

Senior Class Secretary, Kochaviah, Observer, Big Sister.

"I don't need a "reason" to be happy. I don't have to consult the future to know how happy I feel now."

Hugh Prather

BETH RIFKIN בתישבע

Philosophy

Orientation Committee, Shabbos Committee, Senior Concert, Big Sister.

"True riches lie in the depths of a friendly heart."





שיינע גולרה SHERRY SCHEINBERG

Political Science

Student Council President, Editor in Chief of the Observer, Student Admissions Society, Ashed Honor Society, Who s Who, Big Sister, Speaker's Bureau, Freshman Class Secretary, Sophomore Class President.

"It is only with the heart that one can see."
What is essential is invisible to the eye."
Antoine de Saint Exupery

BONNIE ROSENBAUM פנינה

Education

Sophomore & Junior class representative to the Ed Dept., Apprentice Teacher, Big Sister, Shabbos Committee, Bikur Cholim.

"G-d grant me serenity to accept the things I cannot change, Courage to change those things I can, And wisdom to know the difference."





FRANSCHNEIDER חדוה

Sociology

"For every star that falls a new one glowes — For every dream that fades a new one grows ..."

FLORENCE SIMON THE

English

Dorm Counselor, Observer, Dean's List.

"What is man that thou art mindful of him.
? Yet thou hast made him but little lower than the angels."





שושנה SUSAN STARESHEFSKY

Philosophy

Dorm Counselor, World Jewry Committee, Student Admissions Society, Senior Dinner, Senior Class Concert, Blind Date Party, Choir Leader, Big Sister, Registration Aide.

"G-d honors me when I work He loves me when I sing." Rabindranath Tagore

יהודית בילה KARENTAYLOR

Psychology

Observer, JDL, WYUR, Dean's List, Noam, SSSJ, TAC, Dirshu, Techiya, Student Admissions Society.

"A million tomorrows shall all pass away, ere I forget all the joy that is mine today."



שרה SYLVIA TISCHLER

Philosophy

Typing Editor of Kochavian, Observer, Bikur Cholim.

"Those who bring sunshine to the lives of others cannot keep it from themselves." Sir James Barrie





שולמית SHARON TWERSKY שולמית

English

"The mind is its own place and in itself Can make a Heaven of Hell, a Hell of Heaven." Milton

RAINA URBAITIS דינה טובה

History

Speech Arts, Dean's List, Dorm Counselor, Tay-Sachs Committee, Big Sister,
Open House.

"I feel there is an angel in me whom I am constantly shocking." Jean Cocteau





FRAYDAS. WALTUCH הדידם

Biology

Senate, Dean's List, Orientation, Theatre Party, WYUR, Tay Sachs Committee, Blood Drive, Dorm Counselor, Who's Who, Speakers Bureau, Volunteer at Beth Israel.

"It is far easier to be wise for others than to be so for oneself."

De La Rochefoucauld

SUSAN WEISSBROT איטל לאה Psychology Blood Drive, Floor Chairman, Big Sister "The most I can do for my friend is simply to be his friend." Thoreau





PHYLLIS ZELIG צפורה

Sociology

Observer, TAC, Tzedakkah Committee, Shabbos Committee, Dirshu.

"It matters not how long we live but how."



SUZANNE ESTHER ZEMEL אסתר

Biology

Dean's List, TAC, Admissions Society, Yavneh, Association of Orthodox Jewish Scientists, Presently attending College of Medicine and Dentistry of New Jersey.

"The synthesis of Torah and science."

MOLLY ZIMELMAN TIWIW

Sociology

"Time see what has become of me."





LESLEY R. ZINGER ליבה

Chemistry

Dirshu, Torah Leadership Seminar

"In the beginning G-d created"
Bible

CAMERA SHY

RUTH ACKERMAN SUSAN BENDELSTEIN SHOSHANA GANGER DEBORAH GORDON JENNY WEINSTOCK GOTTESMAN HEDDET GOLDBERG LANDA ROCHELLE RUBINSTEIN











Ruth Ackerman 124 Paine Avenue Irvington, N.J. 07111

Helen Ackerman 835 W. 236 St. Riverdale, N.Y. 10463

Susan Lauric Adler 7 Sands Point Road Monsey, N.Y. 10952

Rebecca Babouri 950 N.E. 153 St. N. Miami Besch, Fla. 33162

Annette Becker 1516 Blueridge Avenue Silver Spring, Md. 20902

Debbie Bennett 83-40 Austin 5t: Kew Gardens, N.Y. 11415

Esther Fuchs Berger 265 S. Doheny Dr. Beverly Hills, Calif. 90211

Frederica Blachowicz 65-45 Yellowstone Blvd. Feirest Hills, N.Y. 11375

Judy Bloom 721 Arlington Avenue Plainfield, N.J.

Ertie Chaya Komzer 1653 East 5 Street Brooklyn, N.Y. 11230

Janet Cantor 31c 4th Avenue Bradley beach, N.J. 07720

Leah Carmi 1240 Lene x Avenue Miami Beach, Fla. 33139

Ellen Chaitovsky 44 Texel Drive Springfield, Mass, 01106 Navah Dzikansky 2025 Rockaway Parkway Brooklyn, N.Y. 11236

Esther Joyce Epstein 108-30 66 Avenue Forest Hills, N.Y. 11375

Corinne Feinstein 9056 Bay Drive Miami Beach, Fla. 33154

Nanci Barbara Feinstein 1833 Northampton St. Holyoke, Mass. 01040

Kathy Fendrich Av. Caracas Eaif Dolores Apt. 4 San Pernardino, Caracas Venezuela

Irene Gail Flink 70 South Bath Avenue Long Branch, N.J. 77740

Tamar Gila Frodman a 258 Groby Road St. Leuis, Misseuri (3132

Carol Freudenberger 6448 Booth Street Rego Park, N.Y.

Ahuva Simcha Friedman 7 Temple Avenue Winthrop, Ma. 02152

Shashana Newman Ganger 104-60 Queens Blvd. Queens, N.Y. 11375

Gail Garfinkel 15 Gar Ien Prive Monticello, N.Y.

Anita Gittelman 1343 Westminster Prive Cincinnati, Ohio 45229

Rachel Chernotsky Glasser 137-05 83rd Avenue Jamaica, N.Y. 11435 Charyn Goldstein 660 6th Street Lakewood, N.J. 08701

Ruth Goodman R.D. 2, Box 65 Waterloo, N.Y. 13165

Debbie Gordon 238 Warrington St. Providence, R.I. 02907

harbate Granofsky 118-41 Metropolitan Ave. #45 Kew Gardens, N.Y. 11415

Judy Griffel 13-52 D Sperber Road Fair Lawn, N.J. 27410

Pearl Gross 5013 10th Ave. Brocklyn, N.Y.

Naomi Fay Gutman 6316 N. Central Park Chicago, Ill. 60659

Chani Haberkorn 579 E. 29th St. Paterson, N.J. 07503

Terri Herzig 32 Almore Ave. Downsview, Ontario, Canada

Yafa Hirseh 1471 49 St. Brooklyn, N.Y. 11219

Deborah Kamaras 138-16 Jewel Ave. Kew Garden Hills, N.Y. 11367

Marcia Katz 125 Besch 17 St. #3J Far Rockway, N.Y. 11691

Miriam Kofman 19 Ruskin St Providence, R.I. 02907









Sarah Tennenbaum Lachs 12254 Burbank Blvd. North Hollywood, Calif. 91607

Heddet Goldberg Landa 3817 Spruce St. Philadelphia, Pa. 19104

Fern Landesberg Box 395 S. Fallsburg, N.Y. 12779

Gail Lefkowitz 18211 Bancroft Ave. Los Gatos, Calif.

Jaclyn K. Leifert 3755 Henry Hudson Parkway Riverdale, N.Y. 10463

Marilyn Levine 3410B Paul Avenue Bronx, N.Y. 10468

Renee Levy 118-18 Metropolitan Ave. Kew Gardens, N.Y. 11415

Gail Lipman 603 Kenbrook Dr. Silver Spring, Md. 20902

Helen Marcus B901 5th Avenue North Bergen, N.J. 07047

Cheryl Merzel 290 Avalon Court Rochester, N.Y.

Susan Metzger 84-41 210 St. Bayside, N.Y. 11364

Annie Moskovitz Kra, 7A #94A-29 Bogota, Columbia, S.A.

Susan Moss 4325 Adams Ave. Miami Beach, Fla. Bonita Nathan 99-18 70 Ave. Forest Hills, N.Y. 11375

Liora Nestelbaum 16 Beeching St. Worcester, Mass. 01602

Susan Nunberg 1041 W. Oak Road Vineland, N.J.

Arlene Reba Pianko 1122 Lower Ferry Rd. Trenton, N.J. 38618

Adele Reichert 16 Colliston Rd. Brookline, Ma. 02146

Rasha Reichert 82 Wadsworth Terrace New York, N.Y.

Miriam R. Ribnet 403 78th Street North Bergen, N.J. 07047

Beth Rifkin 19 Judy Lane Yonkers, N.Y. 10710

Bonnie Rosenbaum 2766 Sedgwick Ave. Bronx, N.Y

Rochelle Ruhinstein 53 Timberlane Drive Downsview, Ontario

Sherry Scheinberg 224 Twelfth Street Lakewood, N.J. 08701.

Fran Schneider 168-14 Jewel Aye. Flushing, N.Y. 11365

Florence Simon 5592 Trenton Road Utics, N.Y. Susan Stareshefsky 22 Scher Place Pissaic, N.J. 07055

Karen Taylor 707 Algonquin Ave. Montreal 306, Que. Canada

Sylvia Tischler 714 West-19th Avenue Vancouver 9, B.C. Canada

Sharon Twersky 102-06 62nd Ave. Forest Hills, N.Y. 11375

Raina Urbaitis 2089 Plum St: Schenectady, N.Y.

Fray.da S. Waltuch 1434 E. 34th St. Brooklyn, N.Y. 11210

Susan Weissbrot 1478 Utica St. Denver, Colo. 40204

Phyllis Zelig 5502 14th Ave Brooklyn, N.Y

Susanne Esther Zemel 60 Vassar Ave. Newark, N.J. 07112

Molly Zimelman 93 William St. Portland, Maine 04103

Losley R. Zinger 104-25 115 Street Richmond Hill, N.Y. 11419











































the observer

THE OFFICIAL NEWSPAPER OF STERN COLLEGE

1 id 1 Ma 3 | 974

New York Cit











Rabbi Schwartz Discusses

Th

The observer

Yew Senators Ele



٤	IT WIAL BOAR 1
ar-c hinf	Arite Citel nat
APC.	Sor Vallus
1 Y Haws h	Judy u te
Jamioh (m	R vs Aips
en year tor	Susan Metays
THE TUENT SE	Kiron a
7794 1 1 VC.3CV	Total Common A
Mo or	2 0 1
100.0	1 10 16 0 CK
A = 2 e1 9	0 1001
	NN ALBCA
B senic De 1911	a Sociation
All	Visited Ribbs in its Selection Management (Management Annual Annu



TAC: The members of TAC have communicated their commitment to Judasim so sincerely that the committee has become the very basis of Torah life at Stern. Through their efforts the Kollel was started. Megillath Ruth was published, Bikur Cholinwas organized and weekly publications on contemporary HALACHIK issues were distributed. Thank you for helping make TAC a hallmark of success among student organizations.



Jennifer Rudin TAC President

RESIDENT ASSIST-ANTS: L to R: Adele Reichert, Florance Simon, Esther Chaitov-sky, Ahuva Friedman, Frayda Waltuch, Susan Starishevsky, Charyn Goldstein, Anita Gittleman, Adeena Brand, Arlene Pianko, Susan Adler, Corine Feinstein. Missing: Susan Metzger, Raina Urbaitis, Chana Butler.



WHO'S WHO IN AMERICAN COLLEGES AND UNIVERSITIES: L to R: Sherry Scheinberg, Cheryl Merzel, Charyn Goldstein, Susan Adler, Fradya Waltuch, Leah Carmi, Anita Gittleman. Missing: Chani Haberkorn.



WYUR: L to R: Sharon Krug, Cheryl Mitnick Laurie Drucker, Missing: Debbie Dobrinsky, Betsy Kaplowitz, Bryna Reich, Hildy Schtamf, Nancy Warshawsky, Gail Zaret.



SENATE: L to R: Dean Mirsky, Sharon Krug, Debbie Schwartz, Tammy Fredman, Dr. Perlman, Dr. Silver, Mrs. Hatvary, Mindy Ganz, Frayda Waltuch, Susan Metzger. Seated: Mrs. Schram. Missing: Rabbi Berman, Dr. Rosoff, Mrs. Shimoff.



STUDENT COUNCIL: Standing: Jeanette Stobezki (Recording Secretary), Susan Adler (Vice-President), Sherry Scheinberg (President). Missing: Naomi Gutman (Corresponding Secretary), Sara Kirschbaum (Treasurer).









SENIOR CLASS OFFICERS: L to R: Corinne Feinstein (President), Mimi Ribner (Secretary), Fern Landesberg (Treasurer, Esther Epstein (Vice-President).



BASKETBALL CLUB: Barbara Cohen, Sema Krieger, Sara Kirschbaum, Michelle Schachnow, Shelly Spear, Jeanette Stobezki.

ISRAELI DANCE CLUB (1973-74 acad. yr.): Debbie Abromson, Annette Becker, Deena Becker, Aviva Brojges, Esther Chaitovsky — leader, Barbara Cohen, Rachayl Eckstein, Debbie Fredman — assistant, Ahuva Friedman, Mindy Ganz, Lenore Goldberg, Ann Harrison, Debbie Kalb, Randee Lerman, Katren Kewinter, Mimi Ribner, Phyllis Singer, Anita Weinerman, Debbie Zelinger.





JEWISH ARTS FESTIVAL: L to R: Barbara Cohen, Judy Paikin, Debbie Muschel.



SPEECH ARTS FORUM: L to R: Rock Eckstein, Charyn Goldstein, Cheryl Merzel, Ruth Stemp.

They're safer than Y.U. boys.

Dr. Sar won't be in today.







Take me to your leader.



And you thought Martha Mitchell had a big mouth.



Hello! Bryna? (no) Fay? (no) Elaine? (no) E.J.? (no) Oh, Bessie, well Bessie, what are you doing Thursday night? I have this friend

Bowl five and win a free date with Bessie.



Who said Stern doesn't offer secretarial courses?



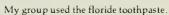


Shall I have the lemon cream pie or the banana cake with my Tab?



Remember be back by the stroke of midnight.

Ehh! It's a living.









"I have measured out my life with coffee spoons."



June 6, 1974



Helaine Powers really works wonders. I haven't seen my feet in years.

Decisions, Decisions, Decisions Excedrin H.A. # 74



50, 34, 42 hike!







'Behind the shelf romances' never really work.



I know bribery is a felony, but

In Memory of Dr. Morris Epstein, Ph.D. 1921 — 1973 Friend, Colleague, Teacher

לזכרון נצח ולעלוי נשמת חברנו הדגול

משה בן יצחק הלוי

* ברך ה' חילו ופעל ידיו תרצה *



"And gladly wolde he lerne, and gladly teche."

Chaucer

STERN COLLEGE FACULTY

To My Parents

Rabbi And Mrs. Jack Pianko

Your dedication to Judaism has been the source of my commitment.

Arlene Pianko

Hear, my son, the instruction of thy father,

And forsake not the teachings of thy mother.

Proverbs 2.8

To my parents — whose dedication to Torah Jewish education has been the source of my instruction and teachings — may I extend my deepest thanks and all my love.

Susan Metzger

STERN COLLEGE STUDENT COUNCIL

Wishes
HATZLACHAH RABBAH
to the
Class of 1974

Sherry Scheinberg, President Susan Adler, Vice President Naomi Gutman, Corresponding Secretary Jeanette Stobezki, Recording Secretary

Sarah Kirschbaum, Treasurer

MONTICELLO MENS CHEVRA KADISHA

Best Wishes and Mazel Tov To Gittie Garfinkel

MAZEL TOV AND BEST WISHES TO TERRI ON HER GRADUATION

THE LEVY FAMILY

BEST WISHES



I would like to thank my parents Mr. & Mrs. Theodore Gittleman, for making it possible for me to attend college.

Love, Anita

MR. & MRS. MARTIN FORCE wish Janet Cantor congratulations on her graduation.

GENERAL FABRICS COMPANY

50 Aleppo Street Providence, R.I. 02909

HERMAN'S KOSHER MEAT MARKET

Bradley Beach, N.J.

Come To The

PARK GOURMET DELI

34 St. Between Lex, & Park

MAZEL TOV TO OUR
DARLING TERRI
ON HER GRADUATION

MOMMY, DADDY, UTTIE, SHELDON, and MILANA

MR. & MRS. SAM WASSERMAN

Wish Mazel Tov To Janet Cantor

Dear Navah,

I wish you the very best on your graduation and always. I am very proud of you.

Love, Your brother Mordecai

RABBI & MRS. ELLER

give Congratulations and special wishes to Janet Cantor on her graduation.

MAZEL TOV ON HELEN'S GRADUATION

Mom, Dad Fran & Edward

34th ST. SHOE REBUILDER

144 East 34 St., New York

Willy Ruegamer, Prop. Experts on shoes of all Styles

HOTEL LATHAM

28th St. at 5th Ave.

Jacob Wilson

Harold Wilson

OUR COUSIN RUTHIE ON HER GRADUATION

With love, Cousins Gabriel, Judith Chaya, Ari & Barry

CONGRATULATIONS TO MY TERRI ON HER GRADUATION

Love, Mark

LAMSTON'S - MURRAY HILL VARIETY STORE

34th Street & Park Avenue "Always Friendly, Always Serving."

To Helen,

With love,

Mom, Dad and Vivian

FINECRAFT KNITWEAR

MR. & MRS. SAM RABINOWITZ

wish Janet Cantor Mazel Tov. on her graduation.

Dearest Navah,

As you leave one phase of your life behind and enter a new and exciting one, we all wish you always happiness and the best.

Love, Daddy, Shoshana, Adina and Morty Zev

JACK POLIVY

Jeweler

103 East 34th Street New York, N.Y. 10016

Moscovic G & M Kosher Caterers

41 Essex Street New York, N.Y. 10002

MAZEL TOV to the Class of 1974

Mr. & Mrs. Gilbert Goodman. David. Lois, Barbara Helen and Rosemarie

REST WISHES FOR A BRIGHT FUTURE

FROM THE YESHIVA COLLEGE ALUMNI ASSOCIATION

TO THE NEWEST ALUMNAE OF STERN COLLEGE

OFFICERS

Henorary President President Vice Presidents Irving Ribner 37
Zvulun Liebermen 51
Mark Herkowitz e9
David Ribnet 68
Stanley Rosenberg 56
Howard Ruditzky 66
Solomon Shoulson 74

Corresponding Sec y Recording Sec y Doniel Kramer '70 Daniel Chazin '72 Morton Garfiel 46

EXECUTIVE COMMITTEE

Joseph Appleinan 46 Sam Buer 41 Julius Berman 50 Lonis Bernstein 47 Samuel Bl. com 46 Visite R. Geller 48 Jonathan Hakn 23 Jonathan Helfand 65 Steven Jaffe 52 Murrey Jocobson 67 Milton Kräsner 42 Robert Mark 56 Sheldon Miller 71 Norman I. Norveeller 65 Cary Pollack 64 Aaron Rokhol 71 Howard Rhine 60 Marris Silvarman 45 Joseph Sokolow 42 Mashe Sokolow 69 Marvin Wicher 66 Hertert Willig 30 Oavid Winter 58

T & G DELI

Glatt Kosher

18 E. 33 St. between 5th & Madison Ave.

Open until 7:30 P.M. Closed Sat. Open Sun.

TO MY DEAR DAUGHTER NAVAH,

I am very proud of you on this momentous occasion.

Love, Daddy

CANTOR & MRS. KALMAN CHAITOVSKY

ROV HATZLACHAH L'SHANNA HABA-A B'YERUSHALAYIM

MR. & MRS. MEISTRICK

wish Mazal Tov to Janet Cantor on her graduation.

Patrons
Mr. & Mrs. Isadore Nelson
Mr. & Mrs. Al Barcon
Mr. & Mrs. Benjamin Leifert
Mrs. Rose Gorovitz
Rabbi & Mrs. Abraham Strassfeld

Dear Sharon, May you go from strength to strenth

Love,

Your uncle and aunt Dr. & Mrs. Isadore Twersky



STANLEY H. KAPLAN

1675 EAST 16TH STREET • BROOKLYN, NEW YORK 11229

EDUCATIONAL CENTER

Mazel Tov Congregation Adereth El 133-5 East 29th Street New York, N.Y. 10016

Rabbi Sidney Kleiman Cantor David E. Katzenstein Harry Herman, Pres.
Mark Green, 1st Vice Pres.
Milton Block, 2nd Vice Pres.

Best Wishes Upon Your Graduation Marilyn

With all our love, Mom, Harold, Philip, Rosie and Michal

Kesser Israel Synagogue

Springfield, Mass. Congratulations to Esther

Siggie's Meat Market

3711 Riverdale Ave. Riverdale, New York

Mr. & Mrs. Maxwell Brown

Bradley Beach, N.J. wish Janet Cantor Mazel Tov on her graduation.

Dear Bennie,

With all my love. Mazel Tov to you and your class.

Love, Marty



CONGRATULATIONS TO OUR DAUGHTER AND GRANDDAUGHTER ON HER GRADUATION

Mr. & Mrs. Marvin Fredman St. Louis, Mo.

Mr. & Mrs. Harry Fredman Peoria, III. Rabbi & Mrs. Isaac Shmidman Queens, N.Y.

Special Wishes To Our Special Daughter On Her Graduation

> Mr. & Mrs. G. Cantor Bradley Beach, N.J.

Mazel Tov to our daughter Liora on her College Graduation

> Mr. & Mrs. Eli Nestelbaum Zamir and David

CONCRATULATIONS TO JANET CANTOR

Mr. & Mrs. David Bleemer

A MAZEL TOV TO

CORINNE FEINSTEIN

AND THE WHOLE SENIOR CLASS

Mr. & Mrs. A Schabes

To Beth Qur gracions Shabbos Hostess and falented Yarmulke

Best wishes & lock in the future. Rabbi Steve & Mr. Ed

To my "Sister" Bonnie

Good Luck

Love your "Brother"Barry

Moishe and Esther Chaitovsky and family

to their niece Esther: It's about time!



BEST WISHES TO THE DAUGHTER OF OUR BELOVED RABBI & MRS. NORMAN TWERSKY

> Congregation Beth Sholom Rego Park, N.Y. Mortimer Sendar, President

Mazel Tov to my Zisele and the class of 5734

Congratulations to Rachel from

the Glasser Family

MAZEL TOV TO RACHEL ON HER GRADUATION

FROM ALL THE CHERNOTSKYS

MAZEL TOV TO OUR DAUGHTER FERN

LOVE, MOM & DAD

633-4000

4621 16TH AVE. BROOKLYN 4. NEW YORK kerne-derge

CONGRATULATIONS AND ALL THE BEST TO OUR DAUGHTER FRAN

With Love,

MOM, DAD & MERRY

LEBOWITZ PINEVIEW HOTEL

Fallsburg, N.Y.

(U)endorsed

Tel. (212) 279-3854

MAZEL TOV TO BARBARA GRANOFSKY

MAZEL TOV TO SUSAN AND HER CLASSMATES

MR. & MRS. JOE STARESHEFSKY

MAZEL TOV TO OUR BETH

With all out Inve. Mom, Dad, Terry and Grandpa CONGRATULATIONS TO MIRIAM KOFMAN ON HER GRADUATION



MAZEL TOV TO BARBARA MILLER GRANOFSKY

Heartiest congratulations to the graduates. Best wishes for your continued success.

M. D. Grebenau (Gabbai)

J. LEVINE RELIGIOUS SUPPLIES INC.

Manufacturers & Importers 58 Eldridge Street New York, N.Y. 10022 WONDERFUL DAUGHTER & SISTER

MAZEL TOV TO OUR

CORINNE

Love always, Mom, Dad, Jay, Judi & Shaye

GOOD LUCK FROM MARTY & GAIL TWERSKY

MAZEL TOV AHUVA

Your charm and wit are only matched by your beauty

To my future daughter, Bonnie Mazel Tov upon your graduation. May you always be successful in all your endeavors.

Love, Mother Goldberg



MAZEL TOV TO OUR DEAR DAUGHTER UPON HER GRADUATION

Mom, Dad, Sam, Max, Milton and Bobby

Congratulations and Best Wishes

Mrs. A. Steinman

Mazel Toy to our niece Fern

Love, Uncle Stanley & Aunt Helen

MAZEL TOV TO OUR NEW GRANDDAUGHTER SUSAN

Bubbie and Poppie Dichter

Love and best wishes for a bright future, to our by daughter, Sharon.

Rabbi and Mrs. Norman Twersky and your sisters and brothers





(212) 459-2639

102-43 Queens Blvd. Forest Hills N.Y. 11375

The search for a great haircut ends here.



184 St. and Amsterdam Ave New York, N.Y. 10033



MR. & MRS. JACK SZMEISER

Mazel Toy to our Bern with all our love

MOM, DAD, TERRY AND GRANDPA



Best wishes to the graduating class from Berent & Smith 94 Irvington St. NYC Discount Clothing Center of the East Side



Printers Stationers

42 EAST 33rd STREET, NEW YORK, N.Y. 10016 LExington 2-3725 MAZEL TOV & BEST WISHES TO OUR DAUGHTER BONNIE

MR. & MRS. ROSENBAUM

RATNERS

138 Delancey St. New York, N.Y. 10002

Congratulations to Annie and the entire graduating class

MR. & MRS. S. MOSKOVITZ

ROBBY & RULLY



Bondy Export Corp.

40 Canal St. New York, N.Y. 10002

Congratulations and best wishes from Uncle Nathan and Aunt Regina

BONNE CLEANERS

56 East 34 St.

NYC 10016

Weingard Bros. Meat Co. 69-30 Main St. Kew Garden Hills, N.Y. J. Levine Religious Supplies

58 Eldridge St. New York, N.Y. 10002

Bell Yarn Co.

75 Essex St. New York, N.Y. 10002

YESHIVA UNIVERSITY WOMEN'S ORGANIZATION

55 Fifth Ave. New York, N.Y. 10003

To Esther.

Mazel Toy and Best Wishes for Success always.

MALKIE & NORMIE



The elegant sound in Jewish Music

MIZMOR SHIR ORCHESTRA

Paul Glassi 37-05-83 Ave.

Jamaica, N.Y. 11485

212 847-5135

Bracha V'Hatzlacha upon graduation to: Rasha Sima Reichert and Adele Reichert

Rabbi & Mrs. Jerome Fishman

Mazel Tov and Best Wishes to Leah

May you go from strength to strength

Rabbi & Mrs. R. Carmi, Sharon, Rena, Rochelle and Ora Esther's Kosher Dairy Restaurant

165 Madison Ave. New York, N.Y. 10016

Wishing you all the best in the future. Mazel Tov

THE SOPHOMORE CLASS

To our wonderful daughter, Jackie on her graduation. May you go from strength to greater strength.

Mom & Dad Kirschenhaum

Congratulations To Rashie & Adele – The Women in My Life

ASHER

Poor through loss this year of My beloved grandmother

Jennie Bessem z'l

But greatly enriched with the treasure of memories Of her love and my years of knowing her.

Suzanne Esther Zemel

Mazel Toy to our niece Beth on her graduation

With all our love,

AUNT RAE & UNCLE BERNIE



MAZEL TOV to my sister Bunnie

Lov

MARK

"If there is a will, there is a way"

Good Luck Ahuva!

RABBI & MRS. HYMAN FRIEDMAN & FAMILY



Wishing You the very best upon your graduation.

Compliments of

EIFFEL CONSTRUCTION

Mazel Tov to Esther Epstein and her classmates upon their graduation

May Success and Happiness Be Yours Always. Love,

MOM, DAD & FAMILY

Best Wishes To Our Beloved Daughter MOLLY

upon her graduation

The best of MAZEL all her life.

MR. & MRS. S. ZIMELMAN Congratulations SARAH and entire graduating class.

Compliments of

ALLIED LUMBER CO.



Mazel Tov to our beloved daughter Pearl on her graduation.

Love, Mom, Dad, Eddie & Manny

Dear Pnina

Knew you would make it. Mazel Tov and good luck next year.

Love, Uncle Moe, Auntie Rose, Alan & Gray Best Wishes to you Pearl, on your graduation, you've finally made it.

> Love, Uncle Mendle, Auntie Valerie Gloria & Bernie

Li-ishti Hayikara Peninaleh, Ichulin liregel siyumech. Sh lay chashuv zeh bichayai ubichayech, ubichayei nisuech. Tova Torah Im Derech Eretz Mi-baalech haokev, Zvika



the observer

Published by Stern College, an undergraduete division of Yeshiva University
First Class Rating Printed by Enlightenment Press, Inc. Published Every Two Weeks—Subscription \$3.50 per year

EDITORIAL BOARD

Editor-in-ChiefAnita Gitteiman
Executive Editor
Managing Editor
School News EditorJudy Yager
Jewish News Editor
Features Editor
Research Editor Yammy Fredman
Contributing Editor
Corresponding Editor
Production EditorJudy Altahu
Make-up EditorSharon Krug
Haadline Editore Debby Fredman, Janice Goldberg
Copy Editors Susen Lebowitz, Deina Shapiro
Assistant to the Editor-in-Chief

TECHNICAL BOARD

Business Manager	 Pauline Secemaki
Photography Editors	
Art Editor	
Typing Editor	
Exchange Editor	 Debby Herman

ASSOCIATE BOARD. News, Ashira Rapoport, Feetures, Roberta Prusin



"Our highly skilled and alert staff is ready to meet the challenges of life."

STERN COLLEGE ALUMNI ASSOCIATION

Wishes All Graduates

Mazel Tov

and

Best Wishes

PATRONS

In Memory of Dr. Morris Epstein

Rebecca Babouri
Rachel Brand
Beih Bresler
Leah Carmi
Debbie Deutch
Margae Dimenstein
Rachayl Eckstein
Abuva Friedman
Janice Goldberg
Mary Guttviman
Evelyn Hollander
Deb rah Kamaras
Claudia Knenig
Mirjam Levite
Helene Marcus
Annie Moskovitz
Liora Nestelbaum
Marilyo Oppenheim
Arlene Planko
Louise Potash
Jennifer Rudin
Evelyn Silver
Susan Wind
Shelly Winter
Cail Zaret
Debbie Zucker

"Train up a child in the way he should go, and even when he is old, he will not depart from it."

Proverbs

The Junior Class

President	. Miriam Pfeffer
Vice-President	Pauline Secemski
Secretary	. Susie Kofman
Treasurer	Judy Yager

Mazel Tov

to

Kathleen Fendrich

What the world needs now is A few more graduates like us.

Mazel Tov To Us All Hooray — We Finally Did It!

President Corinne Feinstein
Vice-President Esther Epstein
Treasurer Fern Landesberg
Secretary Mimi Ribner

Mazel Tov to Esther Fuchs Berger upon her graduation

MR. & MRS. HERMAN BERGER

Congratulations and Best Wishes to Esther Fuchs Berger

MR. & MRS. LEONARD FUCHS

















O grant us long life,
A life of peace and well-being,
A life of blessing and sustenance,
A life of physical health.
A life of piety and dread of sin,
A life free from shame and disgrace,
A life of wealth and honor,
A life marked by our love for Torah and
our fear of Heaven.
A life in which the wishes of our heart
shall be fulfilled for happiness.

